

Vesta s chráničem páteře

Návod k použití

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg • 71025FV05XIII06GSCE - 296 922/923/924

Vážení zákazníci,

Vaše nová vesta s chráničem páteře je obzvláště pohodlná díky lehkému, pružnému a anatomicky tvarovanému chrániči páteře, který je zhotovený z vysoce kvalitní líné pěny. Viskoelastická líná pěna nabízí vynikající tlumení nárazů: v závislosti na rychlosti působení síly je pěna silněji nebo slaběji stlačována.

Líná pěna tlumí již u minimálního působení síly a reaguje okamžitě. Jakmile daná síla přestane působit, líná pěna se velmi rychle vrátí do svého původního tvaru, aniž by ztratila svou schopnost tlumení nárazů. I po několika nárazech na stejné místo si chránič páteře zachová svou plnou ochrannou schopnost.

Dodatečnou ochranu zajišťují přídatné tlumicí prvky v oblasti klíční kosti a zip s ochranou brady (nebylo zkoušeno dle normy EN 1621-2).

Svrchní materiál je elastický, prodyšný a dobře odvádí vlhkost, čímž zajišťuje příjemné tělesné klima.

Vesta perfektně sedí a výborně se nosí díky elastickému posuvnému pánevnímu pásu se zapínáním na suchý zip a elastickému spodnímu lemu s protiskluzovým pogumováním.

Chránič páteře je vyjímatelný, takže samotnou vestu lze prát.

Vesta s chráničem páteře je vhodná jak na lyžování a jízdu na snowboardu, tak také k jízdě na motocyklu.

Tento výrobek byl vyroben nejnovějšími výrobními postupy a podroben přísné kontrole kvality. Zaručujeme, že podle stavu techniky tento výrobek neobsahuje žádné škodlivé látky.

Věříme, že Vám tento výrobek bude dlouho sloužit k Vaší spokojenosti a přejeme Vám hodně radosti ze sportu a bezpečnou jízdu.

Váš tým Tchibo

Bezpečnostní pokyny

Přečtěte si pozorně bezpečnostní pokyny a používejte výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedopatřením nedošlo k poranění nebo škodám.

Uschovejte si tento návod pro pozdější potřebu. Při předávání výrobku s ním předejte i tento návod.

Účel použití

Vesta s chráničem páteře je určena k ochraně a ke snížení možnosti poranění páteře **během jízdy na snowboardu nebo při lyžování**. Vesta s chráničem páteře je přípustná také k používání jako ochrana při jízdě na motocyklu.

Vesta s chráničem páteře je určena pro mladistvé a dospělé s tělesnou výškou od 160 do 190 cm – v závislosti na modelu vesty. Která velikost vesty je pro Vás vhodná, najdete v kapitole „Správná velikost“.

Výrobek je určen k soukromému použití a není vhodný pro komerční účely.

NEBEZPEČÍ pro děti

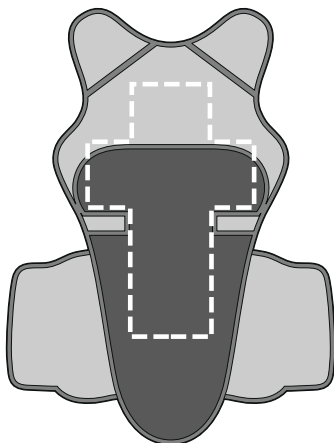
- Obalový materiál se nesmí dostat do rukou dětem.
Mimo jiné hrozí i nebezpečí udušení!

NEBEZPEČÍ poranění v důsledku neodborného používání

- **Chrániče neposkytují úplnou ochranu před poraněním. Ani s tímto chráničem páteře není vyloučena možnost poranění páteře. Vždy jezděte bezpečně a nevystavujte se zbytečnému riziku.**

- Dbejte na to, aby chránič páteře správně seděl: Chránič páteře musí přiléhat na střed páteře a musí být v této poloze zajištěn za pomoci ledvinového pásu.

Chránič páteře nesmí osobu, která jej nosí, nijak omezovat ani rušit. Špatně nasazené chrániče nechrání a mohou v případě nehody mohou způsobit dodatečná poranění! Chránič páteře nabízí jistou ochranu proti nárazu pouze těm oblastem těla, které zakrývá (viz oblast vyznačená na obrázku čárkováním).



- Vyjímatelný chránič páteře se musí během používání nacházet vždy na místě, které je k tomu účelu určené, protože jinak není žádná ochrana zaručená.
- Na výrobku neprovádějte žádné změny, protože jinak se zruší ochranný účinek.
- Přesvědčte se o tom, že velikost chrániče páteře odpovídá Vaším tělesným mírám (viz kapitola „Správná velikost“).

- Před každým použitím a po každém pádu zkontrolujte, jestli není chránič páteře náhodou poškozený (např. poškození švů, popruhů, polstrování, plastových dílů apod.). Poškozený chránič nechrání a může v případě nehody způsobit dodatečná poranění! Poškozený chránič se již nesmí dále používat!
- Abyste zabránili deformacím chrániče páteře, které mohou ovlivnit jeho ochranný účinek, chránič páteře neskládejte, nepřehýbejte, ani na něj nepokládejte žádné těžké předměty. Během přenášení a skladování dbejte na to, abyste chránič páteře netiskli ani násilím, ani neúmyslně proti předpokládanému směru ohýbání.
- Chránič páteře ukládejte ve vodorovné poloze a tak, aby nebyl zmáčkнутý. Materiál chrániče páteře odolává teplotám přibližně do 100 °C. Přesto jej skladujte a přenášejte tak, aby byl vždy chráněn před přímým slunečním zářením a silnými tepelnými zdroji. Ukládejte jej v suchém prostředí.

POZOR na věcné škody

- Vyjímatelný chránič páteře se smí otírat pouze ručně vlhkým hadříkem. Nepoužívejte agresivní rozpouštědla! Než chránič páteře znovu vložíte do vesty, nechte jej dobře uschnout. Dodržujte pokyny k ošetřování na všitém štítku.

Čištění, skladování a likvidace

Čištění

- ▷ Pokud chcete chránič páteře vyčistit, vyjměte jej z vesty.
- ▷ Vyčistěte jej tak, že jej jen otřete vlhkým hadříkem.
- ▷ Než chránič páteře opět vložíte do vesty, nechte jej dobře vyschnout při pokojové teplotě.
- ▷ Vestu (bez chrániče páteře) je možné prát v pračce do 40 °C. Před praním zapněte zip a suchý zip pánevního pásu. Dodržujte pokyny k ošetřování na všitém štítku.



Skladování

- ▷ Před skladováním vyčistěte chránič páteře a vestu vyperte.
- ▷ Vestu s chráničem páteře skladujte v chladu a suchu, ve vodorovné poloze a tak, aby chránič páteře nebyl zmáčkнутý.

Likvidace

Výrobek zlikvidujte v souladu s aktuálními platnými předpisy ve schváleném podniku pro nakládání s odpady.

Použití



NEBEZPEČÍ ohrožení života poškozeným polstrováním a riskantním chováním

- Před každým použitím a po každém pádu zkontrolujte, jestli není chránič páteře náhodou poškozený (např. poškození švů, popruhů, polstrování, plastových dílů apod.). Poškozený chránič nechrání a v případě nehody může způsobit dodatečná poranění! Poškozený chránič se nesmí již dále používat!
- Vždy jezděte bezpečně a nevystavujte se zbytečnému riziku.

- ▷ Vestu s chráničem páteře noste vždy přes svetr, ale pod bundou, abyste ji mohli dodatečně připevnit na tělo.
- ▷ Dbejte na to, aby chránič páteře vždy dobře seděl ve vestě. Chránič páteře by měl těsně přiléhat k tělu a neměl by se během nošení posouvat.

Správná velikost

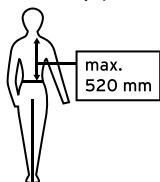


VÝSTRAHA před nebezpečím poranění

- Noste bezpodmínečně jen vestu s chráničem páteře ve správné velikosti, která odpovídá Vaším tělesným proporcím. Pouze v takovém případě budete dostatečně bezpečně chráněni.

Velikost chrániče páteře musí odpovídat vzdálenosti Vašich ramen od pasu. Podle obrázku a následujících údajů zkontrolujte, zda je chránič vhodný pro Vaše tělesné míry:

vzdálenost ramen od pasu



velikost S =

tělesná výška: 160 - 170 cm

vzdálenost ramen od pasu:

max. 52 cm

velikost M =

tělesná výška: 170 - 180 cm

vzdálenost ramen od pasu:

max. 54 cm

velikost L =

tělesná výška: 180 - 190 cm

vzdálenost ramen od pasu:

max. 54 cm

Technické parametry

| | | | |
|--------|-----------------------------------|-----------|-----------|
| Model: | 296 924 (velikost L) | hmotnost: | cca 770 g |
| | 296 923 (velikost M) | hmotnost: | cca 750 g |
| | 296 922 (velikost S) | hmotnost: | cca 630 g |
| | Hmotnosti platí včetně protektorů | | |

Chráníč páteře

materiál: líná pěna

stupeň ochrany 2: důkaz: test Kerbstone - energie nárazu 50 J,
přenesená zbytková síla je <9 kN

Made exclusively for: Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.cz

Za účelem vylepšování výrobku si vyhrazujeme právo technických
a vzhledových změn.



^B Výrobek je v souladu se Směrnicí Rady 89/686/EHS o osob-
ních ochranných prostředcích a normou EN 1621-2:2003.

² Tento výrobek zkoušel a certifikoval:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH

Tillystr. 2, D-90431 Nürnberg, Německo

Notified body no. 0197

Číslo výrobku: CZ 296 924 (M)/ 296 923 (L)/ 296 922 (S)